



## QUINCEAÑERA DIOCESAN POLICIES / NORMAS DIOCESANAS DIOCESE OF TYLER

The Celebration of the Quinceañera is a wonderful celebration of identity and dignity within the Hispanic religious culture. This celebration should be encouraged in each parish for all young women. It is a great blessing of God on the young woman. It gives her an opportunity to celebrate her catholicity and her culture along with her peers and her family as well as the community. It is also an **“Event of Evangelization”**. Every priest and deacon in the Diocese of Tyler regardless of language abilities should become familiar with the celebration of the Quinceañera.

The Diocese of Tyler, through the Office of Hispanic Mission Ministries has set forth the following guidelines regarding the celebration of the Quinceañera.

The Diocese of Tyler suggests that the celebration of the Quinceañera be available to all the members of the community, Catholics or non Catholics, seeking this cultural and religious celebration.

1. In order to assure this celebration:
  - a. Each pastor shall designate a person or a team of persons who will coordinate and provide formation in catechesis, planning, and family outreach necessary for a meaningful celebration.
  - b. We recommend a series of 4 to 5 formation sessions or a day of retreat for the preparation. Attendance to formation or retreat is very important not only for the Quinceañera, but also for the parents, the godparents, and the accompanying chamberlains and maidens.
  - c. For better formation in the Catholic faith, the three processes of the Diocese must be taken into account – Christian Initiation, Liturgical Renewal, and the Call to Holiness.
  - d. Anyone serving in this ministry must be in compliance with the Ethics and Integrity Policy of the Diocese of Tyler.

La Celebración de la Quinceañera es una celebración hermosa de identidad y dignidad dentro de la cultura hispano-religiosa. Esta celebración se debe fomentar en todas las parroquias para las jovencitas. Esta celebración es para la joven una bendición de Dios. Le da la oportunidad de celebrar su catolicidad y su cultura, acompañada de los de su edad, su familia y la comunidad. Es también un “evento de Evangelización”. Los sacerdotes y los diáconos de la Diócesis de Tyler, deben familiarizarse con la celebración de la Quinceañera independientemente del idioma que hablen.

La Diócesis de Tyler por medio de la Oficina de Ministerio de Misión Hispana ha establecido las siguientes normas para la celebración de la Quinceañera.

La Diócesis de Tyler sugiere que la celebración de la Quinceañera esté disponible para todos los miembros de la comunidad, católicos o no católicos, que busquen esta celebración cultural y religiosa.

1. Para asegurar esta celebración:
  - a. Cada párroco designará a una persona o un equipo para coordinar y proveer formación catequética, lo cual es necesario para que la celebración sea significativa.
  - b. Se recomienda una serie de 4 o 5 sesiones de formación o un día de retiro como preparación para esta celebración. La asistencia a la formación o al retiro es muy importante, no solamente para la Quinceañera sino que también para sus padres, sus padrinos, chambelanes y damas.
  - c. Los tres procesos de la Diócesis se deben tomar en cuenta para una mejor formación en la Fe Católica. Iniciación Cristiana, Renovación Litúrgica, y el Llamado a la Santidad.
  - d. Toda persona que tenga este ministerio debe cumplir con los requisitos del Código de Ética e Integridad de la Diócesis de Tyler.

|   |  |
|---|--|
| <p>2. Responsibilities of the coordinator and/or team.</p> <p>a. To provide a proper program of formation for the quinceañera and her family.</p> <p>b. To encourage the quinceañera to be an active member of the church and/or parish youth group and offer other options to share her talents, time, and treasure.</p> <p>c. The team and/or coordinator should determine with the family which symbols will be used, such as the Bible, the Rosary, medal, and flowers. If these are to be blessed, a physical place is to be established for each symbol to avoid confusion at the time of blessing. <b>THE ALTAR IS NOT TO BE USED AS A TABLE FOR SUCH SYMBOLS.</b></p> <p>d. If these paraliturgical symbols are used, the Priest or Deacon will bless them after the consecration of the Quinceañera at the same place where she is kneeling.</p> <p>3. During the time of formation, an explanation of the optional symbols must take place.</p> <p>a. <b>Medal, cross or crucifix:</b> it is the beautiful reminder of her evangelization and of her first encounter with Christ our Lord. It reminds her of the fidelity to Christ she must keep until death.</p> <p>b. <b>Ring:</b> It will always remind her of her commitment, not only to Christ but also to the ecclesial community, her parents and patriotic duties.</p> <p>c. <b>Bible, Rosary or Prayer Book:</b> It's reading must be for the Quinceañera "spirit and life".</p> <p>d. <b>Crown:</b> represents the purity of body and soul that the quinceañera must keep overcoming the grave temptations of the modern world. It signifies the triumph of her will and her faith over evil.</p> <p>e. <b>Flowers:</b> represents for the quinceañera the free and joyful offering of her PURITY, and her consecration to the Blessed Mother.</p> <p>4. It is recommended to insist on the Christian Catholic commitment of the Quinceañera with God, family and church.</p> | <p>2. Responsabilidades del coordinador y/o el equipo</p> <p>a. Proveer un programa de formación apropiado para la quinceañera y su familia.</p> <p>b. Animar a la quinceañera a que sea activa en su parroquia y/o el grupo juvenil; ofrecerle otras opciones para que comparta sus talentos, tiempo y virtudes.</p> <p>c. El equipo y/o coordinador debe determinar con la familia cuales símbolos se usarán – la Biblia, el Rosario, la medalla, y las flores. Si éstos se bendicen, se establecerá un sitio para cada símbolo para evitar confusión a la hora de la bendición. <b>NO ES LICITO USAR EL ALTAR COMO MESA PARA ESTOS SÍMBOLOS.</b></p> <p>d. Si se usan los símbolos paralitúrgicos el sacerdote o el diácono los bendecirá después de la consagración de la Quinceañera en el lugar donde ésta esté arrodillada.</p> <p>3. Durante el tiempo de formación, se hará una explicación de los símbolos.</p> <p>a. <b>Medalla, cruz, o crucifijo:</b> es el hermoso recuerdo de su evangelización y de su primer compromiso con Cristo Nuestro Señor. Le recuerda la fidelidad que siempre le debe guardar hasta el fin de su vida.</p> <p>b. <b>Anillo:</b> siempre le habrá de recordar su compromiso, no solo con Cristo, sino también con la Comunidad Eclesial, con sus padres y con sus deberes patrios.</p> <p>c. <b>Rosario, Biblia, o Libro de Oraciones:</b> Cuya lectura ha de ser, para la quinceañera, espíritu y vida".</p> <p>d. <b>Corona:</b> representa la pureza de cuerpo y de alma que hoy y siempre deberá llevar, a pesar de las graves tentaciones de la vida moderna. Significa el triunfo de su voluntad y de su fe, sobre las sollicitaciones del demonio.</p> <p>e. <b>Flores:</b> representan para la quinceañera evangelizada, la ofrenda alegre y decidida de su PUREZA, de su consagración a la Santísima Virgen Maria.</p> |
|---|--|

|  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>a. Her sacramental life.</li> <li>b. Her Christian life.</li> <li>c. Attendance at Sunday Mass</li> <li>d. Prayer life; personal and communal.</li> <li>e. Reading of the Bible.</li> <li>f. Community service.</li> <li>g. Review of the Ten Commandments, Seven Sacraments, basic prayers, the Creed.</li> <li>h. Basic knowledge of the Catholic Faith.</li> </ul> <p>5. The Quinceañera should not be an occasion for either unnecessary ritual flamboyance or excessive spending.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. The options for a liturgical celebration should be: Eucharistic celebration or Liturgy of the Word.</li> <li>b. The celebration must not impede or dominate or replace the Sunday Liturgy.</li> <li>c. Photography will be permitted according to the regulations of the parish.</li> <li>d. A donation may be requested for the maintenance of the church but must not exceed \$150.00. The priest/deacon may receive a donation for the ceremony not to exceed \$50.00. Pastoral sensitivity will allow for flexibility in this matter for those who cannot contribute appropriately.</li> </ul> <p>6. Ordinarily, scheduling of a Quinceañera celebration should be made at least six months in advance if the Quinceañera has celebrated her Baptism. Without the reception of this sacrament, the process of Christian Initiation is required.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. The date of the celebration must be coordinated with the pastor.</li> <li>b. Information on scheduling requirements for a Quinceañera celebration should be published regularly in the parish bulletin and bulletin board.</li> </ul> <p>7. The family of the Quinceañera should be encouraged to register as members of the Parish. Not being registered in the parish should not be an impediment for the Quinceañera celebration.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. If the family is not already registered in a parish, they should be included in the membership records of the parish</li> </ul> | <p>4. Se recomienda insistir a la Quinceañera a que persevere en su compromiso Cristiano con Dios, con la familia, y con la iglesia.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. Su vida sacramental</li> <li>b. Su vida Cristiana</li> <li>c. Asistencia a Misa los domingos</li> <li>d. Su vida de oración; personal y comunal.</li> <li>e. Lectura de la Biblia</li> <li>f. Servicio comunitario.</li> <li>g. Repasar los Diez Mandamientos, los Siete Sacramentos, oraciones básicas, el Credo.</li> <li>h. Conocimiento básico de la Fe Católica.</li> </ul> <p>5. La celebración de Quinceañera no debe ser una ocasión ni para extravagancia ritual ni para gastos excesivos.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. Las opciones para la celebración litúrgica deben ser: una celebración Eucarística o una Liturgia de la Palabra.</li> <li>b. La celebración nunca impedirá o reemplazará la Liturgia dominical.</li> <li>c. Se permitirán fotografías de acuerdo a los reglamentos de cada parroquia.</li> <li>d. Se puede pedir una donación para el mantenimiento de la iglesia pero no será más de \$150.00. El sacerdote /diácono puede recibir una donación no más de \$50.00. Sensibilidad pastoral permitirá flexibilidad para los que no puedan contribuir apropiadamente.</li> </ul> <p>6. Ordinariamente, una Quinceañera se debe programar con seis meses de anticipación si la Quinceañera ha sido bautizada. Sin la recepción de este sacramento, se requiere la asistencia al Proceso de la Iniciación Cristiana.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. La fecha de la celebración debe coordinarse con el párroco.</li> <li>b. La información acerca de los requisitos para una celebración de 15 Años se publicará en el boletín parroquial con regularidad.</li> </ul> <p>7. Se anima a la familia de la Quinceañera a que ser registren como miembros de la parroquia. El no estar inscritos no debe ser impedimento par la celebración de la Quinceañera.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. Si la familia no está inscrita en la parroquia, se debe anotar en los expedientes parroquiales donde se</li> </ul> |
|--|---|

|   |  |
|---|--|
| <p>where the Quinceañera is to be celebrated.</p> <p>b. No one should be excluded from celebrating a Quinceañera because of their status as immigrants, financial condition or because of the mobile nature of their regular residence.</p> <p>c. The Quinceañera celebration is to be appreciated as an opportunity for the parish and parishioners to be present to the youth, as well as to encourage them to contribute their time, talents, and treasure to the Church.</p> <p>d. The Quinceañera is an “Event of Evangelization”, fully grounded in the three processes of the Diocese of Tyler - Christian Initiation, Liturgical Renewal, and the Call to Holiness. For these reasons, an enthusiastic participation in the program by the parish and team members is encouraged.</p> <p>8. Approved materials:</p> <p>a. The Diocese of Tyler has approved the bilingual formation material, (1) <b>My 15<sup>th</sup> Birthday/Mis 15 Años: Teaching material for Quinceañera Formation</b>, published 2003 by Pauline Books and Media; (2) <b>Quinceañera, Celebration of Life/Celebración de la Vida</b>, published by MACC.</p> <p>b. Any materials used in the preparation and formation sessions must reflect the three processes of the Diocese of Tyler.</p> <p>c. The Office of Hispanic Mission Ministries may be consulted as a resource for forming parish teams. Training is available for parish teams.</p> <p>d. Any changes to these guidelines will take into account the USCCB guidelines which are currently pending Rome’s approval.</p> | <p>celebrará la Quinceañera.</p> <p>b. Nadie debe ser excluido de celebrar su Quinceañera por razones de su estado migratorio, financiero, o si hacen cambios frecuentes de residencia.</p> <p>c. El proceso y la celebración de la Quinceañera debe apreciarse como una oportunidad para que la parroquia y sus feligreses se hagan presentes a la juventud; como también para animarlos a compartir sus talentos y su tiempo con la Iglesia.</p> <p>d. La Quinceañera es un “<b>Evento de Evangelización</b>”, firmemente arraigado en los tres procesos de la Diócesis de Tyler – la Iniciación Cristiana, Renovación Litúrgica, y el Llamado a la Santidad. Por esta razón, se anima a los miembros de la parroquia y del equipo a una participación entusiasta y energizante.</p> <p>8. Materiales Aprobados</p> <p>a. La Diócesis de Tyler ha aprobado el material bilingüe de formación (1) <b>My 15<sup>th</sup> Birthday/Mis 15 Años: Teaching Material for Quinceañera Formation</b>, publicado 2003 por Pauline Books and Media; (2) <b>Quinceañera, Celebración of Life/Celebración de la Vida</b>, publicado 1999 por MACC.</p> <p>b. Los materiales que se usan para las sesiones de preparación y la formación debe reflejar los tres procesos de la Diócesis de Tyler.</p> <p>c. Se puede consultar con la Oficina de Ministerio de Misión Hispana sobre recursos disponibles para formar los equipos parroquiales. Se ofrece entrenamiento para equipos parroquiales.</p> <p>d. Cualquier cambio a estas normas tomará en cuenta las normas del USCCB, las cuales se encuentran en Roma esperando aprobación.</p> |
|---|--|